



NUEVO COVID-19 Asintomático
Protocolos de Prueba
Para
Estudiantes, Profesores y Personal

Marzo de 2021

Contenidos

Introducción	3
Pruebas En- Escuela para Estudiantes	4
Pruebas Para Maestros y Personal Escolar en Persona	4
Otras Opciones de Evaluación para Estudiantes, Maestros y Personal de Elmsford UFSD	4
Importancia de las Pruebas	5
Antecedentes	6
Trabajando con Niños, Jóvenes y Sus Padres	7
El Personal, los Niños y los Jóvenes que son Elegibles Para la Prueba	8
Enfoque de las Pruebas	8
Protocolo de Prueba	8
Equipos de Prueba	9
Consentimiento Informado Para la Prueba	9
Manejando la Ansiedad de los Estudiantes	10
Áreas Tal Vez el Personal Desea Considerar	11
Transporte	11

Introducción

Estimada comunidad de Elmsford UFSD:

Como parte de nuestro compromiso de priorizar la salud y la seguridad de nuestros estudiantes, maestros y personal, Elmsford UFSD está expandiendo nuestros protocolos de prueba de coronavirus (COVID-19).

Además de las pruebas sintomáticas disponibles a través del personal médico, hoy anunciamos protocolos nuevos de prueba COVID-19 asintomáticos para estudiantes, maestros y personal que participan en nuestro programa EN PERSONA .

El programa comenzará el 14 de abril de 2021 y las pruebas se administrarán a los estudiantes, maestros y personal en persona sin costo alguno. Las pruebas son proporcionadas por el Departamento de Salud del Condado de Westchester.

Pruebas en la Escuela Para Estudiantes

Elmsford UFSD administrará las pruebas en las instalaciones de los estudiantes que asisten a la programación del salón de clases en sus escuelas. Los estudiantes pueden recibir una prueba de frotis nasal de PCR, administrada por el personal médico de Elmsford UFSD, aproximadamente una vez al mes.

Pruebas Para Maestros y Personal Escolar en Persona

Los maestros y el personal de Elmsford UFSD que apoyan la programación en persona pueden recibir pruebas rápidas sin costo una vez al mes.

Con este protocolo regular de pruebas asintomáticas, los estudiantes, maestros y personal recibirán los resultados de las pruebas documentadas dentro de los 15 minutos posteriores a la prueba. Los resultados también se enviarán directamente al Departamento de Salud del Condado de Westchester para informar los datos de salud pública. Para la privacidad del paciente, los resultados no están disponibles por teléfono. Si una persona desarrolla síntomas de COVID-19 en cualquier momento, debe ponerse en cuarentena inmediatamente y comunicarse con su proveedor médico según los protocolos del Departamento de Salud. También se recomienda que notifique a su supervisor inmediato para garantizar la seguridad de los demás.

Otras Opciones de Evaluación Para Estudiantes, Maestros y Personal de Elmsford UFSD

Cada edificio escolar dentro del distrito tiene protocolos de salud y seguridad basados en la escuela, como controles de temperatura a la llegada, atestaciones de detección de síntomas antes de ingresar al edificio, detección de síntomas durante el día según sea necesario y salas de aislamiento de salud en cada edificio. Las escuelas continuarán proporcionando pruebas rápidas en el lugar para las personas sintomáticas. Se requerirá una prueba de PCR confirmatoria de seguimiento si un estudiante recibe un resultado negativo en la prueba pero es sintomático.

Maestros y personal de la escuela que desarrollen síntomas durante la jornada laboral pueden recibir una prueba rápida en el lugar y deberán realizar un seguimiento con una prueba de PCR antes de regresar al trabajo.

Alentamos a los estudiantes y las familias con síntomas a que se realicen la prueba a través de su propio proveedor de salud para que cuando los resultados de la prueba regresen, el paciente ya esté conectado a la atención médica que necesita. Si una persona necesita una prueba de COVID-19 y no tiene un proveedor, puede visitar una Sala de Emergencias o Atención de Urgencia.

Si tiene alguna pregunta, no dude en comunicarse con nosotros a la siguiente dirección de correo electrónico:

Dr. Marc Baiocco: mbaiocco@eufsd.org
Jo-Anne Dobbins: jdobbins@eufsd.org
Nancy Cordero: ncordero@eufsd.org
Veronica Lederman: vlederman@eufsd.org
Roberta Bourke: rbourke@eufsd.org

Atentamente,

Marc P. Baiocco

Marc P. Baiocco, Ed.D.
Superintendente de Escuelas

Importancia de las Pruebas

Es esencial que se sigan tomando medidas para romper las cadenas de transmisión del virus y salvaguardar la salud de los estudiantes, profesores y personal dondequiera que se lleve a cabo la educación cara a cara.

Nuestros edificios habrán recibido una entrega inicial de kits de prueba para apoyar las pruebas asintomáticas desde el comienzo del trimestre de primavera.

Hasta un tercio de las personas que tienen coronavirus son asintomáticas. Al identificar y contener rápidamente cualquier caso asintomático, podemos reducir la propagación de la transmisión. Las pruebas no reemplazan las medidas de protección existentes, como lavarse las manos y usar máscaras, y la configuración continuará siguiendo el sistema de controles.

No es obligatorio haber sido probado para asistir a ninguno de nuestros edificios. La prueba es voluntaria y ningún niño o joven será examinado a menos que la persona apropiada haya dado el consentimiento informado de los padres y el niño o joven esté dispuesto a someterse a la prueba. Si se requiere un frotis asistido, se debe revisar la voluntad y la viabilidad del frotis y evaluar el riesgo cada vez antes del frotis. Hay más instrucciones disponibles en la sección de consentimiento informado para la realización de pruebas.

Sin embargo, recomendamos encarecidamente a todos los niños y jóvenes que están recibiendo educación cara a cara que se hagan la prueba, siempre que sea posible, para ayudar a identificar casos positivos asintomáticos y apoyar el auto-aislamiento para romper la cadena de transmisión.

Las pruebas son igualmente voluntarias para los miembros del personal y se les anima a participar.

Antecedentes

La pandemia del coronavirus (COVID-19) ha sido un gran desafío para muchas familias con niños y jóvenes. Apoyarlos es una prioridad para Elmsford UFSD y su bienestar sigue siendo fundamental para nuestra respuesta..

Reconocemos que los entornos en nuestros edificios son diversos y habrá una amplia gama de desafíos para distribuir exámenes efectivos a nuestros alumnos.

La prueba es SOLO para personas sin coronavirus (COVID-19). Aquellos con síntomas deben seguir la guía para hogares con infección posible o confirmada por coronavirus (COVID-19).

Trabajando con Niños, Jóvenes y Sus Padres

Reconocemos que el frotis puede causar preocupaciones importantes para algunos niños y jóvenes. Algunas de estas preocupaciones pueden aliviarse discutiendo con el niño o joven y su familia, acordando estrategias para ayudar a reducir la ansiedad y poniendo en práctica los ajustes razonables (si el individuo tiene una discapacidad). Puede haber, por ejemplo, un conjunto de pasos sencillos y prácticos que las enfermeras y los padres pueden coproducir para facilitar el proceso de prueba.

Con un manejo cuidadoso y sensible, estamos seguros de que el programa de pruebas asintomáticas se puede implementar en la mayoría de los niños y jóvenes. Sin embargo, cuando este no es el caso, es crítico que su educación no tenga ninguna desventaja.

La tecnología de prueba se desarrolla todo el tiempo. Continuamos trabajando de manera proactiva en otros enfoques de pruebas para niños y jóvenes que no pueden tolerar un frotis nasal.

El Personal, Niños y Jóvenes Que Son Elegibles Para la Prueba

1. Niños y jóvenes elegidos al azar para realizar la prueba con el consentimiento informado de los padres; Los niños serán elegidos de las Cohortes A y B o AB que son estudiantes en persona.
2. Maestros elegidos al azar
3. Personal empleado por el distrito que se elige al azar
4. Personal de apoyo empleado por el distrito que se elige al azar (incluidos terapeutas)
5. Aquellos involucrados en la limpieza de sitios de prueba.
6. Entrenadores que trabajan con estudiantes de Elmsford UFSD.

Enfoque de las Pruebas

El frotis asistido será realizado por enfermeras de la escuela de Elmsford UFSD, el médico de la escuela de Elmsford UFSD y, si es necesario, enfermeras contratadas de Putnam / Northern Westchester BOCES

Aquellos que ayuden con el frotis nasal llevarán equipo de protección personal (PPE) apropiado.

Protocolo de Prueba

1. Una vez recibido el consentimiento informado de los padres, las enfermeras de la escuela concertarán citas para una prueba rápida. No podrá hacerse una prueba sin una cita.
2. El día y la hora de la cita se le dirigirá a la entrada de la cafetería de la escuela primaria Grady. Conducirá hasta la entrada de la cafetería. NO DEJE SU AUTO.
3. Si no está conduciendo, debe caminar hasta la cafetería de Hamilton. Debes mantener el distanciamiento social.
4. Usted y su hijo/a DEBEN estar usando una máscara.
5. Uno de nuestro personal médico lo recibirá.
6. Su hija recibirá un frotis nasal.
7. Si conduce, se le dirigirá a un lugar de estacionamiento para esperar los resultados de la prueba. Si caminas, se le dirigirá a un área de espera para recibir sus resultados. Las máscaras deben volver a ponerse tan pronto como se complete la prueba (caminantes).
8. Recibirá una copia de esos resultados y se enviará una copia al Departamento de Salud.
9. Si el resultado de la prueba es positivo, a su hijo no se le permitirá asistir a la escuela hasta que el resultado de la prueba de PCR sea devuelto con un resultado negativo.
10. Todos los resultados, al final de las pruebas, se entregarán a Jo-Anne Dobbins para que los envíe al Departamento de Salud.

Equipos de Prueba

Los equipos de prueba estarán compuestos por:

1. Miembro administrativo del equipo para realizar papeleo: comprobar registro e identificar paciente. Asigne el número de prueba y verifique la fecha de vencimiento en el kit.
2. Personal médico para verificar el número de prueba, identificar al paciente, administrar un frotis nasal y preparar el reactivo de prueba. Proporcione la prueba al analizador.
3. Miembro administrativo del equipo para verificar el número de prueba, analizar los resultados y registrar los datos.
4. Miembro administrativo para identificar al paciente, verificar el número de la prueba, devolver el resultado a los padres con instrucciones para asistir a clase o regresar al proveedor de atención médica para una evaluación adicional.

Consentimiento Informado Para la Prueba

Las pruebas son voluntarias, pero se recomienda encarecidamente a quienes son elegibles para las pruebas que participen para reducir el riesgo de transmisión dentro de nuestras escuelas.

La persona que da el consentimiento (padre o tutor legal o el joven tiene 18 años o más) debe tener un conocimiento sólido de los riesgos y beneficios de las pruebas. El Elmsford UFSD es responsable de comunicar el propósito de la prueba.

Incluso si el niño o joven o el padre o tutor legal ha dado su consentimiento, si la persona en algún momento no está dispuesta a participar en la prueba, entonces esa elección debe respetarse.

Los jóvenes de 18 años o más no necesitan el consentimiento de sus padres o tutores legales, siempre que puedan tomar la decisión por sí mismos. Sin embargo, la escuela deberá decidir si el joven puede proporcionar razonablemente su consentimiento informado por sí mismo. Los jóvenes deben tener la oportunidad de expresar sus opiniones y preferencias en la medida de lo posible. El consentimiento debe registrar cómo se tomó la decisión sobre el consentimiento.

Es importante que siempre se tenga en cuenta la voluntad del niño o joven y el riesgo que representa para ellos y el personal que ayuda con la prueba. El personal médico debe ejercer el debido cuidado y juicio y, en circunstancias apropiadas, puede optar por no realizar pruebas a un niño o joven, incluso cuando se haya dado su consentimiento. Elmsford UFSD no hará que sea un requisito haber sido examinado para poder asistir.

En el caso de un niño o joven bajo el cuidado de una autoridad local, como los niños de crianza temporal, los jóvenes no acompañados, los individuales deben aceptar someterse a la prueba, cuando corresponda a la edad. Cuando se requiera el consentimiento de los padres, este deberá obtenerse a través del administrador de casos del niño o joven, a menos que existan arreglos vigentes que lo cubran.

Manejando la Ansiedad de los Estudiantes

Las escuelas conocen a los niños y jóvenes en sus edificios y podrán implementar un enfoque que ayude a reducir la ansiedad tanto como sea posible. También deberán considerar si hay ajustes razonables que necesitarían hacer en los que se realizaron las pruebas para niños y jóvenes discapacitados mientras se mantiene la integridad del proceso de prueba.

Cuando exista una preocupación sobre el nivel de ansiedad de un niño o joven, a menudo será útil hablar sobre el tema con ellos y sus padres.

Áreas tal vez el personal desee considerar

1. ¿Cómo puede el personal ayudar a garantizar que el niño o joven sepa lo que está involucrado y las razones para ello? ¿Qué métodos de comunicación funcionan mejor para ellos?
2. ¿Cómo pueden los padres ayudar a sus hijos a saber qué implicarán las pruebas y qué consejos pueden dar a la escuela sobre lo que podría funcionar mejor?
3. ¿Sería útil que alguien del personal que tenga una buena relación con el niño o joven esté presente durante la prueba?
4. ¿Sería útil que el niño o el joven se familiarizara con el sitio que se utilizará para las pruebas y cómo se configurará?
5. ¿Cómo se puede hacer que el sitio que se está utilizando para las pruebas tenga un ambiente lo más tranquilo posible (caminantes)?
6. ¿Ayudará ofrecer al niño o joven una actividad relajante o refrescos para ayudar a que sea una experiencia lo más positiva posible (caminantes)?
7. Si el niño o el joven estimulan para aliviar su ansiedad, ¿será útil permitirles tener su juguete estimulante con ellos durante la prueba? (auto andador).

Transporte

Cuando un niño o joven, maestro o miembro del personal ha dado positivo por coronavirus (COVID-19), deben ser mandados a la casa. El maestro o miembro del personal deberá abandonar el campus de la escuela inmediatamente. Los padres que hayan llevado a su hijo o joven para realizar la prueba deberán llevarlo a casa. Los padres que hayan acompañado a su hijo a la escuela para la prueba deberán salir del edificio de la escuela inmediatamente.